

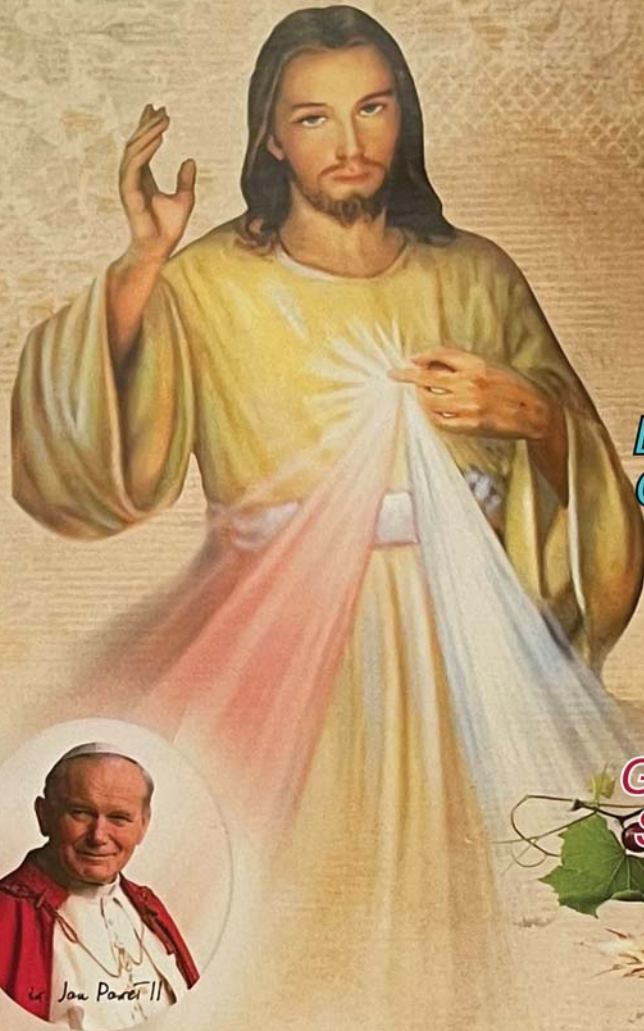
# Parafia Matki Boskiej Częstochowskiej Our Lady of Czestochowa Parish

May 26  
& June 2, 2024  
No. 21 & 22

## THE MOST HOLY TRINITY & CORPUS CHRISTI

655 Dorchester Ave., Boston, MA 02127,  
tel. 617-268-4355; fax 617-268-4599  
[www.ourladyofczestochowa.com](http://www.ourladyofczestochowa.com)

# PIERWSZA KOMUNIA ŚWIĘTA



*Bianca  
Gooray*

*Izabela  
Gradziuk*

*Gabriel  
Sudot*

*Nathan  
Danek*

*Kacper  
Ponikwicki*



## JESUS BLESS OUR CHILDREN & THEIR FAMILIES



## BIURO PARAFIALNE / PARISH OFFICE

Tel: 617-268-4355; Fax: 617-268-4599

**Monday - office closed**

**Tuesday: 11:00 am - 5:00 pm**

**Wednesday, Thursday, Friday - 9:00 am - 2:00 pm**

**Saturday: 10:00 am - 12:00 pm**

Evenings and weekends - by appointment only.

### PORZĄDEK MSZY ŚWIĘTYCH MASS SCHEDULE

Mon. - Tu. 7:00 am (English); 8:00 am (Polish)

Wed.- Fr. 7:00 am (English); 7:00 pm (Polish)

**First Fridays 6:00 pm - 7:00 pm - Adoration of the Blessed**

*Sacrament and Confession / Pierwsze piątki miesiąca*

*Adoracja Najświętszego Sakramentu i spowiedź.*

Saturday 8:30 am (Polish) 4:00 pm (English)

7:00 pm (Polish)

Sunday 8:00 am (Polish) 9:30 am (English)

11:00 am (Polish)

### Holydays - as announced

#### SPOWIEDŹ / CONFESSIONS

Before Masses and on special request

Przed Mszami lub na życzenie

#### CHRZEST / BAPTISM

By arrangement with the priest.

Instruction for parents and godparents is required.

#### SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA / MARRIAGE

Please, make arrangement with the parish office at least six months in advance. Instruction is required.

#### SAKRAMENT CHORYCH/SACRAMENT OF THE SICK

Parishioners who are seriously ill should call the office to arrange for a priest to visit and administer the Sacraments.

#### ZAKRYSTIA / SACRISTAN - KWIATY / FLOWERS

Mrs. Beata Kozak



Our Lady of Czestochowa - Roman  
Catholic Church  
Parafia Matki Boskiej Czestochowskiej  
Established A.D. 1893

655 Dorchester Ave., Boston, MA 02127  
www.ourladyofczestochowa.com  
tel. 617-268-4355; fax 617-268-4599



Misją Parafii Matki Bożej Czestochowskiej jest dawanie świadectwa wiary rzymsko-katolickiej i polskiego dziedzictwa. Ofiarnie i nieustannie służymy Bogu i sobie nawzajem zachowując i dzieląc się naszymi polskimi tradycjami w otwarciu się na wszystkich ludzi. Parafię obsługują Ojcowie Franciszkanie.

The mission of the Parish of Our Lady of Czestochowa is to bear witness to our Roman Catholic faith and our Polish heritage. We strive to continue to serve God and each other, celebrating and sharing our Polish traditions, welcoming and reaching out to all people. The parish is served by Conventual Franciscan Friars.

### PASTORAL STAFF - FRANCISCAN FRIARS OJCOWIE FRANCISZKANIE (OFM Conv.)

Fr. Jerzy Żebrowski OFM Conv. - Pastor / Proboszcz

Fr. Michał Socha OFM Conv. - Guardian/Gwardian

### KATECHECI / CATECHISTS

Edyta Mudrewicz (kl. 0,1), O. Jerzy Żebrowski (kl. 2), Ania Bramowska (kl.3 i grupa młodzieżowa), Arkadiusz Jankowski,

Małgorzata Liebig-Malupin (kl.5,6), O. Michał Socha, Karolina

Kotowska (kl.7), Monika Danek (grupa młodzieżowa i koordynator; ); Eugeniusz Bramowski, Urszula Boryczka, Danuta Daniels - zastępcstwa;

### PRACOWNICY PARAFII / OFFICE STAFF

Administrative assistant & Religious Education Coordinator

Mrs. Iwona Gajczak

Business manager - Ms. Connie Bielawski

### SŁUŻBA MUZYCZNA / MUSIC MINISTRY

Organist & Psalmist - Mrs. Marta Saletnik

### ŻYCIE JEST DAREM OD BOGA

Jeżeli odkryłaś, że pod Twym sercem poczęło się życie, przyjdź do nas sama lub z najbliższą osobą i podziel się tą wspaniałą nowiną. Będziemy Ci błogosławić, a jeśli trzeba - służyć pomocą. Nie lękaj się! - Ojcowie franciszkanie

### LIFE IS A GIFT FROM GOD

If you discovered that a new life began under your heart, come to us alone or with someone you love, and share this wonderful news. We will bless you, and - if necessary - offer you help. Do not be afraid! - Franciscan Fathers

### ACTIVITIES & ORGANIZATIONS

- ◆ **Sala św. Jana Pawła II — St. John Paul II Hall**  
Kontakt w sprawie wynajmu sali: tel: 617-268-4355  
Contact for renting the hall, tel: 617-268-4355  
For audio-visual equipment, tel. 617-922-3691 (Mariusz)
- ◆ **Ministranci / Altar Servers - Opiekun duchowy - Ojciec Michał Socha**, tel (biuro par.) 617-268-4355. Zapraszamy **nowych** kandydatów.
- ◆ **Fundacja Kultury Polskiej - Polish Cultural Foundation, Inc.**  
Mr. Andrzej Pronczuk, tel. 617-859-9910
- ◆ **Szkoła Języka Polskiego im św. Jana Pawła II - John Paul II Polish Language School** - Mr. Jan Kozak, tel. 617-464-2485
- ◆ **Chór Parafialny i Chórek Dziecięcy**  
*Promyki św. Jana Pawła II - Parish Choir & Children Choir*  
Mrs. Marta Saletnik, tel. 857-212-7962
- ◆ **Stowarzyszenie Weteranów Armii Polskiej - SWAP #37**  
Mr. Wincenty Wiktorowski , tel. 617-288-1649
- ◆ **Męska Grupa Żywego Różańca** -  
Władysław Biernat, tel. 781-267-9946
- ◆ **Żywy Różaniec / Rosary Society**  
Mrs. Kasia Chludzińska, tel. 617-208-9491

- Mrs. Stasia Kacprzak, tel. 617-436-2786; 617-816-0142
- ◆ **Kongres Polonii Amerykańskiej Wsch. Mass. / Polish American Congress of Eastern Mass / Klub Gazety Polskiej** -  
Mr. Wiesław Wierzbowski, tel. 617-797-7596
- ◆ **Polski Amatorski Teatr w Bostonie / Polish Theater** -  
Mrs. Barbara Bryś, tel. 781-275-3656
- ◆ **Biblioteka Polonijna** - Mrs. Beata Kozak, otwarta w 1 i 3 niedziele miesiąca, po Mszy św. o godz. 11:00.
- ◆ **Rada Parafialna / Parish Council:** Jan Kozak, Grzegorz Boryczka, Marcin Bolec, Daniel Chludziński, Monika Danek, Celina Warot, Aneta Biernat, Alicja Sabbia.
- ◆ **Rada Finansowa / Finance Council:** Marcin Bolec, Grzegorz Boryczka, Bogdan Maciejuk, Anna Górská, Adam Śliwiak.
- ◆ **Wspólnota Ewangelizacyjna „Maranatha”**- spotkania w każdą środę, po mszy św. wieczornej, Aneta Biernat, tel. 781-308-2606
- ◆ **Krakowiak Polish Dancers of Boston** - [www.krakowiak.org](http://www.krakowiak.org);  
[contact@krakowiak.org](mailto:contact@krakowiak.org), tel. 781-832-0962

- ◆ **Klub Polski / Polish American Citizens Club -**

## MASS INTENTIONS - INTENCJE MSZALNE

### Saturday, May 25, 2024

- 8:30 am (P) † *Marek Pruchniewski - Rodzina*  
4:00 pm (E) † *For the deceased Lada girls: Mary, Viola, Estelle, Loretta, Victoria and Josephine - Family*  
7:00 pm (P) - *O zdrowie i dary Ducha Św. dla Bierzmowanych i ich rodzin (grupa 2023) - Własna*

### SUNDAY, May 26, 2024 THE MOST HOLY TRINITY FIRST HOLY COMMUNION

- 8:00 am (P) † *Cezary, Halina Dubrówko - Rodzina*  
9:30 am (E) † *Genowefa Kotowski - Son Wieslaw and family*

10:30 am Nabożeństwo Majowe - Majówka  
11:00 am (P) - *W intencji dzieci pierwszokomunijnych, ich rodzin i wszystkich dzieci naszej Parafii - Rodzice*

### Monday, May 27, 2024 Memorial Day BIAŁY TYDZIEŃ

- 7:00 am (E) - *Za Parafian / For Parishioners*  
8:00 am (P) † *Neerav Trivedi - Janina Modzelewska*  
6:00 pm Majówka (w Ogrodzie Maryi - do prywatnego odprawienia)  
7:00 pm (P) - *O zdrowie i Boże błog. dla Kacperka i Karoliny Ponikwickich oraz za ich rodziców - Własna*

### Tuesday, May 28, 2024 BIAŁY TYDZIEŃ

- 7:00 am (E) - *God's blessing and health for Barbara Bilińska - Bolec on the occasion of Mother's Day - Children*  
8:00 am (P) † *Anna Canty, Regina Żwidra - Jadwiga Ignaciuk*  
6:00 pm Majówka (w Ogrodzie Maryi - do prywatnego odprawienia)  
7:00 pm (P) † *Za zmarłych z rodzin Szostek, Grabczak, Kargul, Sobieszek i Brodecki - Rodzina*

### Wednesday, May 29, 2024 BIAŁY TYDZIEŃ

- 7:00 am (E) - *For a successful operation for Agnieszka - Mom*  
6:40 pm Nabożeństwo Majowe - Majówka  
7:00 pm (P) - *O zdrowie, Boże błog. i potrzebne łaski dla Marty z racji urodzin - Wspólnota Maranatha*

### Thursday, May 30, 2024 BIAŁY TYDZIEŃ

- 7:00 am (E) † *Czesława Mendel - Beata Kozak*  
6:40 pm Nabożeństwo Majowe - Majówka  
7:00 pm (P) - *O zdrowie i opiekę Matki Bożej dla Krystiana - Babcia i dziadek*  
- *O powrót do zdrowia dla Agnieszki - Rodzina Jurczuk*  
† *Franciszek Kozak - Zona i dzieci*  
† *Karolina Stryjewska - Anna Laszczkowska*

### Friday, May 31, 2024 The Visitation of the Blessed Virgin Mary BIAŁY TYDZIEŃ

- 7:00 am (E) † *For the deceased brothers, sisters, parents, relatives & benefactors of Franciscan Order - Franciscan Fathers*  
7:00 pm (P) † *Alina i Cezary Cielesz - Rodzina*  
- *O zdrowie i Boże błog. dla dzieci pierwszokomunijnych ich rodzin*

### Saturday, June 1, 2024

- 8:30 am (P) † *Edward i Regina Dzidek - Syn*  
4:00 pm (E) † *Konstanty and Stefania Yachimski, Joseph and Helen Walulik - Niece*  
7:00 pm (P) † *Władysław Bronisz - Córka z rodziną*

WELCOME NEW PARISHIONERS  
WITAMY NOWYCH PARAFIAN W NASZEJ  
PARAFIALNEJ RODZINE

YOU CAN FIND INFORMATION ABOUT OUR  
PARISH ON FACEBOOK, ON OUR PARISH  
WEBSITE:  
WWW.OURLADYOFCHSTOCHOWA.COM



ON MONDAY, MAY 27TH,  
PARISH OFFICE WILL BE  
CLOSED - MEMORIAL DAY  
OBSERVANCE.

### SUNDAY, June 2, 2024 Corpus Christi

- 8:00 am (P) † *Janina i Tadeusz Borowy - Córka i wnuk*  
9:30 am (E) † *Ryszard Śliwiński - Wife and children*

11:00 am (P) - *O zdrowie i Boże błog. dla dzieci i ich rodzin w pierwszą rocznicę Pierwszej Komunii Św. - Własna*  
*Na misjach franciszkańskich zostaną odprawione Msze św. w intencjach:*  
- *W Bogu wiadomej intencji - Rodzina Boryczka*  
† *Elżbieta Szymoszek (2R.) - Córka Marzena z rodziną*  
† *Zbigniew Butkiewicz - Marzena i Andrzej Przychodczy*

### Monday, June 3, 2024

- 7:00 am (E) - *Free intention*  
8:00 am (P) - *O zdrowie i Boże błog. dla Marty w dniu urodzin - Mama*

### Tuesday, June 4, 2024

- 7:00 am (E) - *Za Parafian / For Parishioners*  
8:00 am (P) † *Regina i Edward Suski - Cóki*  
- *O zdrowie i opiekę Matki Bożej dla Haliny w dniu urodzin - Przyjaciele*

### Wednesday, June 5, 2024

- 7:00 am (E) - *Free intention*  
7:00 pm (P) - *O zdrowie i Boże błog. dla Haliny z racji urodzin - Iwona i Ernest z synami*

### Thursday, June 6, 2024

- 7:00 am (E) - *For health and protection of the Blessed Mother for Maria Bilińska on her birthday - Daughter and family*  
6:40 pm Nabożeństwo Czerwcowe  
7:00 pm (P) † *Kazimiera Grabowska - Janina Modzelewska*  
† *Zofia Malek - Krystyna Król*  
† *Zygmunt Wychowski - Władzia Wygonowska z rodziną*  
† *Neerav Trivedi - Anna Chojnowska z rodziną*  
† *Zbigniew Butkiewicz - Alina i Jan Kozak*

### Friday, June 7, 2024 The Most Sacred Heart of Jesus First Friday

- 7:00 am (E) † *Frank Clapp and Minnie Dimock - Joyce Ellis*  
5:30 pm *Adoracja Najświętszego Sakramentu i Spowiedź / Adoration and Confessions*

7:00 pm (P) † *Czesława i Bronisław Nowak - Dzieci z rodzinami*

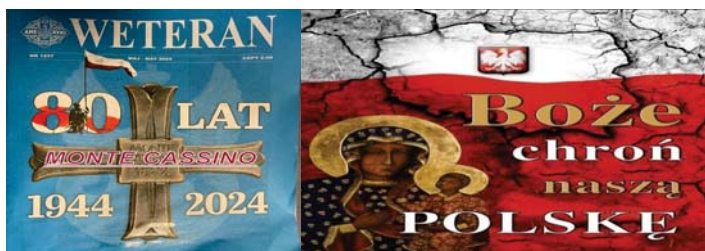
### Saturday, June 8, 2024 The Immaculate Heart of the Blessed Virgin Mary

- 8:30 am (P) - *O zdrowie i Boże błg. dla Norberta z okazji urodzin - Rodzice i brat*  
4:00 pm (E) † *Joseph Nadworny - Sister Joanna*  
7:00 pm (P) † *Władysława i Romuald Sokołowski, Dominika i Władysław Sekciński - Córka i wnuczka*

### SUNDAY, June 9, 2024

- 8:00 am (P) † *Władysław i Jadwiga Grochowski - Syn Jarosław z dziećmi*  
9:30 am (E) † *Neerav Trivedi - Wojciech and Ela Sokołowski*

11:00 am (P) - *W intencji dzieci, młodzieży, rodziców, nauczycieli i pracowników Szkoły Języka Polskiego im. Św. Jana Pawła II z racji zakończenia roku szkolnego - Własna*  
- *O zdrowie i Boże błog. dla Dominika z okazji 12-tych urodzin - Rodzice i siostra*  
*Na misjach franciszkańskich zostaną odprawione Msze św. w intencjach:*  
- *Podziękowanie Panu Jezusowi i Matce Bożej za 50 lat małżeństwa Ireny i Henryka Koper z prośbą o łaski na kolejne lata - Dzieci i wnuki*  
† *Grażyna Topolska i zmarli z rodziny - Halina Parol z rodziną*





**PIERWSZA KOMUNIA W BOSTONIE**  
*W dzisiejszą niedzielę (26 maja), tydzień po uroczystości Zesłania Ducha Świętego, w naszej Parafialnej Rodzinie przeżywamy kolejną uroczystość - Uroczystość Pierwszej Komunii świętej pięciorga dzieci z naszej Wspólnoty. Dzisiaj podczas Mszy świętej o godz. 11- tej, po rocznym duchowym*

*przygotowaniu **Bianca Gooray, Izabela Gradziuk, Nathan Danek, Kacper Ponikwicki, i Gabriel Sudol** poraz pierwszy w swoim życiu przyjmą do swoich serc Pana Jezusa. Jest to wielkie przeżycie nie tylko dla naszych dzieci, ale także ich rodzin oraz wszystkich dzieci naszej Parafii i całej Wspólnoty. Dzisiejsza uroczystość niech stanie się okazją do refleksji na temat naszej wiary i przypomni każdemu z nas Naszą własną Pierwszą Komunią Świętą. **Czym jest Pierwsza Komunia Święta?** Otóż Pierwsza Komunia Święta – uroczystość katolicka, w której podczas mszy wierni po raz pierwszy przyjmują Eucharystię, czyli zgodnie z wyznawaną przez siebie wiarą prawdziwe ciało i krew Chrystusa pod postacią chleba. Do pierwszej komunii świętej Kościół dopuszcza wiernych, którzy znają podstawowe prawdy wiary i rozumieją dokonującą się na mszy świętej transsubstancjację. W Polsce wiek przyjęcia pierwszej komunii świętej jest obecnie ustalony na trzecią klasę szkoły podstawowej. Istnieje także możliwość dopuszczenia do komunii św. dzieci młodszych. Św. Jan Paweł II pochwałał ten zwyczaj. Dzieci do tego dnia przygotowują się cały rok. Przed I komunią świętą **wymagana jest zawsze spowiedź dziecka.** W **starożytności** komunია św. była po raz pierwszy udzielana zaraz po przyjęciu chrztu, nawet niemowlętom (pod postacią wina). Praktyka ta jest kontynuowana w Kościołach wschodnich. W Kościele łacińskim z biegiem czasu zaprzestano stosować tę praktykę i zaczęto dopuszczać do komunii św. dzieci posiadające już pewną świadomość tego, czym jest Eucharystia. O dojrzałości dziecka decydowali rodzice wraz z duszpasterzem. W 1215 roku Sobór laterański IV określił, że każdy katolik po dojrzeniu do używania rozumu powinien przynajmniej raz w roku (na Wielkanoc) po spowiedzi i odprawionej pokucie przystąpić do komunii, co kilka wieków później potwierdził Sobór trydencki, wyklinając z Kościoła tych, którzy twierdzą inaczej. Dodatkowo Ojcowie Soboru potępił pogląd mówiący, że dzieciom nieposiadającym używania rozumu potrzebna do zbawienia jest komunია święta. Zła interpretacja nauki Kościoła doprowadziła do tego, że do komunii św. dopuszczano tylko starsze dzieci, a w wielu przypadkach już młodzież. Zaczęto bowiem określać dolną granicę wieku, w którym można przystąpić do komunii św. W niektórych krajach (Belgia, Holandia) wiek ten ustalono na szesnaście lat. Praktykę jednoczesnej komunii św. wielu dzieci wprowadzili w XVII wieku Księża Misjonarze. Uroczystość pierwszokomunijna była organizowana na zakończenie misji.*

Zwyczaj ten rozpowszechniał się poszczególnych diecezjach świata, a na ziemi polskiej dotarł w I połowie XIX wieku. Około czterdziestu dzieci z kościoła św. Małgorzaty przyjęło I komunię św. 16 maja 1842 roku, w drugim dniu uroczystości Zesłania Ducha Świętego podczas nabożeństwa w archikatedrze w Poznaniu, w którym uczestniczył abp Marcin Dunin, ówczesny Prymas Polski. Organizowanie uroczystości pierwszokomunijnych przyjęło się w całym Kościele za pontyfikatu Piusa X, który podpisując dekret Świętej Kongregacji ds. Sakramentów Quam singulari nakazał urządzenie generalnej komunii św. dzieci przynajmniej raz w roku. W Polsce przyjęło się udzielanie I komunii świętej dzieciom po dwuletniej katechizacji, a tylko w wyjątkowych przypadkach dopuszczano do Stołu Pańskiego dzieci młodsze, nawet przed rozpoczęciem nauki w szkole. W 2009 roku wskutek zmian w systemie edukacji wprowadzający wcześniejszy obowiązek szkolny dzieci, Komisja Wychowania Katolickiego Episkopatu Polski rozpoczęła pracę nad przesunięciem I komunii świętej do klasy III szkoły podstawowej. W niektórych diecezjach tej zmiany już dokonano. Za względu na to, że w późnym średniowieczu pobożność adoracyjna zaczęła wypierać sakramentalne przyjmowanie Ciała Pańskiego, Sobór laterański IV nakazał, aby wierni, którzy osiągnęli wiek rozeznania (używania rozumu), przystępowali do komunii św. przynajmniej raz w roku. Ów wiek rozeznania był przeważnie definiowany jako wiek, w którym dziecko potrafi odróżnić, co jest uczciwe, od tego, co uczciwe nie jest, a w kwestii wiary odróżnia zwykły chleb od Chleba Eucharystycznego. Wiek, od którego powstaje obowiązek przystępowania do komunii św. zdefiniował św. Tomasz z Akwinu w swojej Sumie teologicznej.



### **PUNKT WYBORCZY W NASZEJ PARAFII**

W nadchodzących wyborach wybierzemy posłów do Parlamentu Europejskiego. Głosowanie odbędzie się w sali pod kościołem dnia 8 czerwca w godzinach od 7:00 do 21:00 czasu miejscowego. **Do dnia 4 czerwca należy się zarejestrować** (można to uczynić m.in. na stronie: [ewybory.msz.gov.pl](http://ewybory.msz.gov.pl).) !!! Szczegóły na plakacie oraz u Koordynatora wyborów do Parlamentu Europejskiego - **Wiesłwa Wierzbowskiego** pod numerem telefonu (617) 797-7596. **Wybory te są bardzo ważne i mogą zdecydować o losie Polski** na kolejne dziesięciolecia. Skorzystaj z przywileju oddania głosu w obronie naszej Ojczyzny.

## Kolekty / Collections

Collection May 26 „Franciscan Missions / Misje Franciszkańskie”.

Collection June 2 „H.O.P.E. / Nasze wsparcie w wydatkach parafialnych”.

Kolekta / Collection 5.12.2024:

First collection - \$1,713 / Second collection -\$749

Kolekta / Collection 5.19.2024:

First collection - \$1,726 / Second collection -\$856

## Donations

Church donation by: Paul Czechowski -\$100, Parishioners -\$500.

In memory of Helena and Józef Pawlik by daughter Irena -\$200.

**THANK YOU AND GOD BLESS YOU FOR YOUR GENEROUS HEARTS!**

**Please pray for the sick, homebound and hospitalized.** Módlmy się za chorych, cierpiących, przebywających w szpitalach: Shirley Goulianski, Bolesława Lingo, Aniela Socha, Amalia Kania, Jacek Sowiński, Frederick Schueler, Meghan Buder, Joel Rivera, John, Maria Kilar, Genia Doucette, Dawid, Jean McCormack, Jadwiga i Remigiusz Paprocki, Teresa Kliś, Zdzisław G., Radek Majek, Marlena Rybacka, Irena Wojcik, Ms. Sanny, Noreen Curtain, Keith Morrison, Jadwiga Wyszumirska, Stanisława Droszcz, S. Kliś, Evelyn Baszkiewicz, Małgorzata Stańczuk, Rosalind Serna, Iwona Cholewa, Maria Szperka, Jacqueline Gentile, Regina Noguez, Charles Schreffler, sick members of Davulis and Gentile Families, Nancy & Gretchen, Janina Cholewa, Klaudia Malinowska, William Gillan, Adam i Daniel, Łucja Józwicka, Zuzia Szydlak, Magdalenka Kowalczyk, Izabella Rosolowski, Erik Dzikowski, Angelica Rapacka, Oliver Gabriel Pszczółkowski, Bernadette Zyglewicz, Paula Grenier, Merouane Mokhtar, Krzysztof Zalewski. **Maryjo, Uzdrawienie Chorych - módl się za nami! Mary, Comforter of the Sick - Pray for us!**



## PIERWSZOKOMUNIJNE DZIECI ZAPRASZAJĄ NA BOŻE CIAŁO

W przyszłą niedzielę, 2 czerwca, obchodzimy uroczystość Bożego Ciała. Po Mszy św. o godz. 11:00 odbędzie się procesja do 4 ołtarzy na naszym parkingu. Tradycyjnie już ołtarze przygotowują: Polska Szkoła, Żywy Różaniec, Weterani i pierwszokomunijne dzieci. Tradycyjnie dzieci, które przyjęły Pierwszą Komunię w tym roku oraz pierwszokomunijne dzieci z roku poprzedniego pójdą razem w procesji i będą sypać kwiaty przed Najświętszym Sakramentem. Pierwszokomunijne dzieci zapraszają całą parafię na przedłużenie swojej uroczystości, która trwać będzie przez cały Biały Tydzień i zakończy się Eucharystyczną Procesją przy ich ołtarzu.

P.S. Z góry dziękujemy w/w grupom za przygotowanie ołtarzy.



**MARK YOUR CALENDARS!** On Saturday, September 7th at 4 pm at St. Gregory's, we will celebrate an enduring legacy of goodness with the Sisters of Notre Dame de Namur for 175 years in New England. Join us for a liturgy and reception at St. Gregory Church in Dorchester and share in honoring their legacy!

Then on October 16, 2024, at the Marriott in Burlington, MA, we will come together to commemorate 175 years of courage, dedication, and service to the community. Since the arrival of three Sisters of Notre Dame de Namur in Boston in November 1849, their journey has been one of profound commitment to providing Catholic education to the working class. For more information, please call Linda Micciche at 617-387-2500 or email [lmicciche@ewsndden.org](mailto:lmicciche@ewsndden.org).

## CATHOLIC APPEAL RESULTS

So far Our Lady of Czestochowa Parish has raised \$7,395 from 58 donors. Thank you to everyone who has donated. We are at 60% of our \$12,000 goal. If you have not participated, please consider doing so. You can find the contribution envelopes at the back of the church.



## KONFERENCJE DLA MAŁŻEŃSTW I RODZICÓW

Zapraszamy na konferencję dla małżeństw i rodziców, która odbędzie się 8 czerwca o godz. 7:00 wieczorem. Więcej informacji na plakacie. Przyjdź i zaprosz innych!

## ZAKOŃCZENIE ROKU KATECHETYCZNEGO

W przyszłą niedzielę, w Uroczystość Bożego Ciała, będzie zakończenie Roku Katechetycznego naszych dzieci i młodzieży. Na zakończenie Mszy św. w kościele Wspólnota podziękuje wolontariuszom, katechetom za ich trud i pełną poświęcenia pracę nad kształtowaniem serc i umysłów naszych dzieci i młodzieży.

P.S. Po zakończeniu procesji - katechetów, dzieci i młodzież zapraszamy do sali pod kościołem na tradycyjne lody.

Dzieciom, młodzieży, rodzicom, katechetom i wszystkim Parafianom życzymy wspaniałych, bezpiecznych i bożych wakacji!

## STRONA INTERNETOWA POLAKA I MISJONARZA JAPONII

Zachęcamy do zapoznania się ze stroną internetową o wielkim Polaku i bohaterze Japonii, przyjacielu Św. Maksymiliana Kolbe - Bracie Zenonie Żebrowskim. Brat Zenon, razem z Maksymilianem Kolbe opuścił Polskę w 1930 i odwiedził Ojczyznę tylko raz w życiu w 1971 roku i to tylko na kilka tygodni. Ojciec Maksymilian oddał życie za Franciszka Gajowniczka w Oświęcimiu, a Brat Zenon przeżył wybuch bomby atomowej w Nagasaki. Zmarł w 1982 roku. Pochowany jest na katolickim cmentarzu w Tokyo. Więcej informacji na stronie internetowej: [www.brotherzeno.com](http://www.brotherzeno.com)



## DZIĘKUJEMY ZA NOCNE CZUWANIE

Dziękujemy Wszystkim tym, którzy poświęcili swój wolny czas, biorąc udział w nocnym czuwaniu przed Uroczystością Zesłania Ducha Świętego (Zielone Świątki). Po wieczornej, sobotniej Mszy św. o godz. 7:00 mieliśmy wystawienie Najświętszego Sakramentu i całonocną adorację do porannej Mszy św. o godz. 8:00 rano. Przez całą noc przychodzili ludzie, którzy adorowali Pana Jezusa w Najświętszym Sakramencie. Modliliśmy się za nasze rodziny, ludzi chorych, pierwszokomunijne dzieci, za Ojczyznę naszą Polskę i Amerykę i o pokój na świecie, w naszych sercach i w naszych rodzinach. Dziękujemy Wszystkim za dar modlitwy, a w szczególności grupie Maranatha, której członkowie czuwali przez całą noc. Dziękujemy i Bóg zapłać!



## WHY GO TO CHURCH???

A church goer wrote a letter to the editor of the newspaper and complained that it made no sense to go to church every Sunday. "I've gone for 30 years now", he wrote, "and in that time I've heard something like 3,000 sermons. But for the life of me, I can't remember a single one of them. So I think I'm wasting my time and the pastors are wasting theirs by giving sermons at all." This started a real controversy in the "Letters to the Editor" column and went on for many weeks until someone wrote this clincher...

"I've been married for some thirty years now. In that time my wife has cooked some 3,200 meals and for the life of me, I can't remember the entire menu for a single one of those meals. But I do know this; they all nourished me and gave me the strength I needed to do my work. If my wife had not given me these meals I would be physically dead today. Likewise if I had not gone to church for nourishment, I would be spiritually dead today. When you are down to nothing, God is up too something. Faith sees the invisible, believes the incredible, and receives the impossible. Thank God for our spiritual and physical nourishment.

## DOŻYNKI PARAFIALNE

Tradycyjnie już w połowie września (22 września) gdy powrócimy do naszych domów z wakacyjnych wojaży, będą Dożynki. Więcej informacji w następnych biuletynach.

P.S. Potrzebujemy wiele rąk do pracy. Osoby chętne do pomocy proszone są o zgłoszenie się do biura parafialnego.

**PARISH HARVEST FESTIVAL** Traditionally, on Sunday September 22nd, we will have our Parish Harvest Festival. We need many helping hands. Those who would like to be involved, please contact the parish office. More information will follow.

## DZIEŃ PATRONA SZKOŁY JĘZYKA POLSKIEGO IM. ŚW. JANA PAWŁA II

W sobotę, 18 maja, w 104 rocznicę urodzin Św. Jana Pawła II podczas uroczystej akademii dzieci, młodzież i nauczyciele przeżywali Dzień Patrona Szkoły. Rano o godz. 8:30 odbyła się Msza św. w intencji szkoły, rodziców i dobroczyńców szkoły, a o godz. 12:00 była pięknie przygotowana akademie poświęcona wielkiemu Polakowi, patronowi szkoły - Św. Janowi Pawłowi II. Na tę uroczystość przybyła Monika Jabłońska, autorka nowej książki o Papieżu - „Papież oczami świata” (Świadectwa o Janie Pawle II). Dziękujemy dzieciom i młodzieży za występy, a rodzicom i nauczycielom za przygotowanie tego pięknego wydarzenia. Na sali Św. Jana Pawła II (w sobotę i niedzielę) można było obejrzeć piękną wystawę o wielkim Polaku Św. Janie Pawle II. Dziękujemy Dyrektorowi Szkoły Jęz. Polskiego i Fundacji Kultury Polskiej za zorganizowanie tej wystawy.

P.S. Bądźmy dumni, że jesteśmy Polakami i wprowadzajmy w czyn nauczanie Św. Jana Pawła II.





# PORTABLE OXYGEN FOR YOUR ON-THE-GO LIFESTYLE

Call us toll-free at **1-888-485-5350**



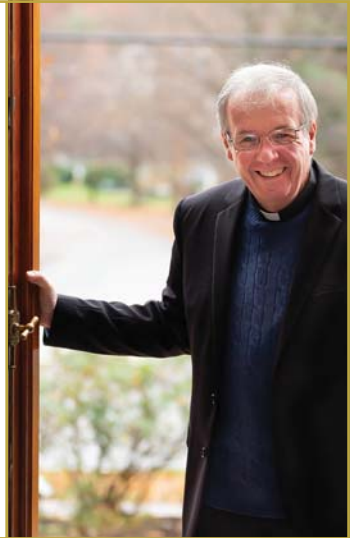
CLAIM YOUR **14-DAY RISK-FREE TRIAL<sup>1</sup>**

<sup>1</sup>14-day risk-free trial- Return within 30 days of purchase for a full refund of purchase price.

PM230469\_EN\_EX\_USA  
Rx Only. © 2023 Inogen, Inc.  
301 Coromar Drive, Coleta, CA 93117  
Inogen® is a trademark of Inogen, Inc. The usage of any Inogen, Inc. trademark is strictly forbidden without the prior consent of Inogen, Inc. All other trademarks are trademarks of their respective owners or holders.



Fr. Tom Nestor has served as pastor at the Collaborative Parishes of Resurrection and Saint Paul in Hingham for the past ten years, and previously served at St. Eulalia's in Winchester for 17 years. A Harvard graduate and native of West Roxbury, Fr. Nestor is known for fostering a sense of community wherever he goes.



donate at [clergytrust.org](https://clergytrust.org)

OR

SCAN HERE for Venmo, Google/Apple Pay, PayPal via Givebuttr.



THE THEOLOGICAL INSTITUTE of SAINT JOHN'S SEMINARY

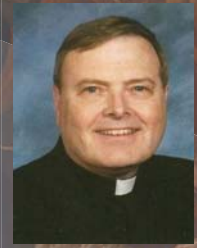


## JOIN US THIS SUMMER! 8 WEEK COURSE

### The Catholic Spiritual Tradition

Fr. George Evans; M.Div., S.T.L.; S.T.D.

Sat. 8:30AM - 12:30PM  
MAY - JULY |



VIEW ALL GRADUATE PROGRAMS IN THEOLOGY  
617 - 779 - 4104

[WWW.SJS.EDU](http://WWW.SJS.EDU)

"Jesus Wept." John 11:35

## PROTECT WHAT MATTERS MOST

Whether you are home or away, protect what matters most from unexpected power outages with a Generac Home Standby Generator.



**FREE**  
7-Year Extended Warranty\*  
A \$735 Value!

NO MONEY DOWN + LOW MONTHLY PAYMENT OPTIONS

REQUEST A FREE QUOTE  
CALL NOW BEFORE THE NEXT POWER OUTAGE  
**(617) 841-4985**

\*To qualify, consumers must request a quote, purchase, install and activate the generator with a participating dealer. Call for a full list of terms and conditions.



**WINDOW NATION**

**EXCLUSIVE MONEY SAVING OFFER**

**0 DOWN | 0 PAYMENTS | 0% INTEREST**

**FOR 2 YEARS AND**

**BUY 2 WINDOWS GET 2 FREE!**

**SERVICE 99.5%**

of our windows are installed right the first time, requiring no follow-up service.

**SATISFACTION 96%**

customer satisfaction on clean up & safety in over 150,000 homes.

**SELECTION 1500+**

locally-made, custom styles and options to choose from.

Call **(855) 919-2625**

\*Offer Valid on Potomac and ComfortSmart Models. 4 Window Minimum. Cannot be combined with any other offer. Excludes labor. Based on 10 Georgetown model, Double hung/slider windows with standard installation. Subject for Credit Approval. Offer Ends 12/31/24. MA HIC #197968



Psychiatric Services for Children & Adults  
833-394-7998 / www.abcmmedical.com



841 Main Street  
Tewksbury, MA 01876  
(978) 851-9103

### METRO ENERGY

www.metroenergyboston.com  
FAMILY OWNED & OPERATED SINCE 1929  
Quality Heating Oil  
Discounts • Budgets • Heating • Cooling  
641 E. Broadway • South Boston  
(617) 268-4662

### Rosaries from Flowers

"Handmade from the Flowers  
of your Loved One"

www.rosariesfromflowers.com



### MURPHY FUNERAL HOME

A Life Celebration Home

Family owned and operated for four generations

Honoring.  
Remembering.  
Celebrating.

James T. Murphy  
Thomas P. Murphy

1020 Dorchester Avenue, Dorchester, MA  
617-265-9840 • tpmurphy77@gmail.com • www.jmurphyfh.com

## An Enduring Legacy of Goodness

Save the Date: October 16, 2024



Celebrating 175 Years of the  
Sisters of Notre Dame de Namur in New England

More info: [www.snddeneastwest.org/175NE](http://www.snddeneastwest.org/175NE)

Contact: Jen Pearce 617.387.2500

### ZIGGY'S TOURS

827 Dorchester Ave., Boston, MA 02125  
617-288-7777  
www.ZiggysTours.net

### RiverWorks CREDIT UNION

Dedicated to our Members.  
Invested in our Community!!!

617-436-1005  
or visit: [www.rwcu.com](http://www.rwcu.com)  
256 Freeport St., Dorchester

### The New England Carpenters Union



The most important joint venture  
in the construction industry.  
nercc.org

### POLISH GENEALOGY SERVICES

Yolande Makowska

342 Bunker Hill Street  
Charlestown, MA 02129

617-899-5247  
yolande2@me.com

Get started with

3 months free\*



WeightWatchers  
[weightwatchersoffer.com/53](http://weightwatchersoffer.com/53)

\*With select plan purchase. Restrictions apply.

"Be a Servant" Matthew 20:26

## Make an impact on someone's life

Volunteers are needed in the Greater Boston, Quincy, Framingham, Springfield, and Worcester areas.

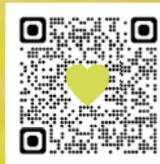
[bit.ly/mabvivolunteers](http://bit.ly/mabvivolunteers)

### AD SPACE AVAILABLE

617-779-3771

## Rediscover Your Love

LET'S BEGIN AGAIN



We have a program starting May 31, 2024  
Learn more 508-271-7155



Retrouvaille of New England

[HelpOurMarriage.org](http://HelpOurMarriage.org)



Learn more



MASSACHUSETTS ASSOCIATION  
for the  
Blind and Visually Impaired

